# Declaration and Power of Attorney for Patent Application

## Déclaration et Pouvoir pour Demande de Brevet French Language Declaration

En tant qu'inventeur ci-après désigné, je déclare par la présente que :

Mon domicile, mon adresse postale et ma nationalité sont tels que figurant ci-dessous à côté de mon nom.

Je crois être le premier inventeur original et unique (si un seul nom est mentionné ci-dessous), ou l'un des premiers co-inventeurs originaux (si plusieurs noms sont mentionnés ci-dessous) de l'objet revendiqué, pour lequel une demande de brevet a été déposée concernant l'invention intitulée :

As a below named inventor, I hereby declare that:

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled:

### "LOAD-CARRYING APPARATUS"

or done is mentone describin	टडा	ci-joint	à	moins	que	la	case
suivante n'ait été cochée :					•		

a été déposée le \_\_\_\_\_ sous le numéro de demande des Étais-Unis ou le numéro de demande internationale PCT \_\_\_\_\_ et modifiée le \_\_\_\_\_ (le cas échéant).

Je déclare par la présente avoir révisé et compris le contenu du mémoire descriptif ci-dessus mentionné, incluant les revendications, telles que modifiées par toute modification ci-dessus mentionnée.

Je recomais devoir divulguer toute information pertinente à la brevetabilité, tel que défini dans le Titre 37, §1.56 du Code fédéral des réglementations.

Je revendique par la présente la priorité étrangère, en vertu du Titre 35, §119(a)-(d) ou §365(b) du Code des États-Unis, sur toute demande étrangère de brevet ou certificat d'inventeur ou, en vertu du Titre 35, §365(a) du même Code, sur toute demande internationale PCT désignant au moins un pays autre que les États-Unis et figurant ci-deasous et, en cochant la case, j'ai aussi indiqué ci-deasous toute demande étrangère de brevet, tout certificat d'inventeur ou toute demande internationale PCT ayant une date de dépôt précédant celle de la demande à propos de laquelle une priorité est revendiquée.

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on as: United States Application Number
or PCT International Application Number and wa
amended on (if applicable).

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, §119(a)-(d) or §365 (b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or §365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below, and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Page 1 de/of 3

Dec. 10 2003 01:52PM P2

PHONE NO. : 819 538 0336

FROM : MOVEX INNOVATION

### French Language Declaration

Prior Foreign Application(s)
Demandc(s) de brevet antérieure(s)

Priority Not Claimed
Droit de priorité non revendiqué

Numéro de la demande Application Number

Puys Country Date de dépôt - JJ/MM/AAAA Filing Date - DD/MM/YYYY

Numéro de la demande Application Number Pays Country

Date de dépôt - JIMMIAAAA Filing Date - DD/MM/YYYY

Je revendique par la présente tout bénéfice, en vertu du Titre 35, §119(e) du Code des Étars-Unis, de toute demande de brevet provisoire effectuée aux États-Unis et figurant ci-dessous:

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, \$119(c) of any United States provisional application listed below:

Numéro de la demande Application Number

Numero de la demande

Date de dépôt - JI/MM/AAAA Filing Date - DD/MM/YYYY

Numéro de la demande Application Number Date de dépôt - JJ/MM/AAAA Filing Date - DD/MM/YYYY

Je revendique par la présente tout bénéfice, en vertu du Titre 35, §120 du Code des États-Unis, de toute demande de brevet effectuée aux États-Unis, ou en vertu du Titre 35, §365(c) du même Code, de toute demande internationale PCT désignant les États-Unis et figurant ci-dessous et, dans la mesure où l'objet de chacune des revendications de cette demande de brevet n'est pas divulgué dans la demande antérieure américaine ou internationale PCT, en vertu des dispositions du premier paragraphe du Titre 35, §112 du Code des États-Unis, je reconnais devoir divulguer toute information pertinente à la brevetabilité, tel que défini dans le Titre 37, §1.56 du Code fédéral des réglementations, dont j'ai pu disposer entre la date de dépôt de la demande antérieure et la date de dépôt de la demande ou internationale PCT de la présente demande:

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, §120 of any United States application(s), or §365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, §112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

Numéro de la demande Application Number

Date de dépôt - IJ/MM/AAA Filing Date - DD/MM/YYYY

Statut - breveté, en cours d'examen, abandonné Status - Patented, Pending, Abandoned

Numero de la demande Application Number

Date de dépôt - JIMMIAAA Filing Date - DD/MM/YYYY

Statut - breveté, en cours d'examen, abundonné Status - Patented, Pending, Abandoned

Je déclare que toute les déclarations faites dans la présente sont à ma connaissance, véridiques et que toutes les déclarations faites à partir de renseignements ou de suppositions sont tenues pour véridiques; et de plus, que toutes ces déclarations ont été

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false

Page 2 de/of 3

#### French Language Declaration

18-11-62

faites en sachant que toute fausse déclaration volontaire ou son équivalent est passible d'une amende ou d'une peine d'emprisonmement, ou des deux, en vertu de la Section 1001 du Titre 18 du Code des États-Unis, et que de telles déclarations volontairement fausses risquent de comprometre la validité de la demande de brevet ou du brevet délivré à partir de celle-ci.

POUVOIR: En tant qu'inventeu désigné, je nomme par la présente l'(les) avocat(s) et/ou agent(s) inclus sous le numéro de olient officiel suivant, avec plein pouvoir de révocation et de substitution, chargés de poursuivre cette demande et de traiter toute affaire s'y rapportant avec l'Office des brevets et des marques (mentionner le nom et le numéro d'enregistrement):

Veuillez adresser toute correspondance et tout appel téléphonique à ;

statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the agents and/or attorneys included in the following Customer Number, with full power of substitution, association, and revocation, to prosecute this application and to transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number):

Please send all correspondence and direct all telephone calls to:

#### **CUSTOMER NUMBER**

### 020988

Nom complet de l'unique ou premier inventeur	Nario	nalité / Citizenship	Date (JJ/MM/AAA) (DD/MM/YY)			
Full Name of Sole or First Inventor			001000			
LAVOIE, Fabien		Canadlen	08-12-2003			
Domicile et adresse postale / Residance and Post-Office Address		Signature de l'Inven	teur / Inventor's Signature			
1851 - 56th avenue, R.R. 2 Grand-Mère, Québec G9T 5K5, Canada		Flin	India			
Nom complet du second co-inventeur	Matta	ralité / Cittzenship	Date (JJ/MM/AAAA) (DD/MM/YYYY)			
Full Name of Second Co-Inventor	Nano	nauta / Citzensnip	Date (SJIMIN/ANAA) (DDIMIN/1111)			
Domicile et adresse postale / Residence and Post-Office Address		Signature de l'Inven	lour / Inventor's Signature			
Nom complet du troistème co-inventeur	Natio	nalité / Cidsenship	Date (JJ/MM/AAAA) (DD/MM/YYYY)			
Full Name of Third Co-Inventor						
Donvicile et adresse postale / Residence and Post-Office Address		Signature de l'inventeur / Inventor's Signature				
Nom complet du quatrième co-inventeur	Natio	nalité / Citizenship	Date (IJ/MM/AAAA) (DD/MM/YYY)			
Full Name of Fourth Ca-Inventor						
Domicile et udresse postale / Residence und Post-Office Address		Signature de l'inventeur / Inventor's Signature				

Page 3 de/of 3

HOITAVONNI X3VOM : MO977